

HOJA DE DATOS DE SEGURIDAD

de acuerdo con NCh2245:2021, DS 57 / NOM-018-STPS-2015 / 29 CFR 1910.1200 / SGA

Fecha de revisión: 3 de mayo de 2023 Fecha de edición anterior: 4 de mayo de 2018 FDS nº: 116B-22

SECCIÓN 1: IDENTIFICACIÓN DE LA SUSTANCIA O MEZCLA Y DE LA SOCIEDAD O EMPRESA

1.1. Nombre comercial del producto químico

651 Aceite Lubricante y Detergente (a Granel)

1.2. Usos pertinentes identificados de la sustancia o de la mezcla y usos desaconsejados

Usos pertinentes identificados: Lubricante a base de petróleo.

Usos desaconsejados: No hay información disponible

Razón por la que se desaconsejan estos usos: No aplica

1.3. Datos del proveedor de la ficha de datos de seguridad

Empresa: Suministrador:

A.W. CHESTERTON COMPANY

860 Salem Street

Groveland, MA 01834-1507, USA

Tel. +1 978-469-6446 Fax: +1 978-469-6785

(Lun. - Vie. 8:30 - 5:00 PM EST)

Solicitudes de HDS: www.chesterton.com

Email (Preguntas HDS): ProductSDSs@chesterton.com

Email: customer.service@chesterton.com

1.4. Teléfono de emergencia

24 horas al día, 7 días a la semana

Infotrac: 1-800-535-5053

Fuera de Norteamérica, llame por cobrar: +1 352-323-3500

En Chile: CITUC, en caso de intoxicación: +56 2 635 3800; en caso de emergencia química: +56 2 247 3600

Bomberos 132, Carabineros 133, Investigaciones 134, SAMU 131

SECCIÓN 2: IDENTIFICACIÓN DEL PELIGRO O LOS PELIGROS

2.1. Clasificación de la sustancia o de la mezcla

2.1.1. Clasificación de acuerdo con 29 CFR 1910.1200 / SGA

Peligro por aspiración, Categoría 1, H304

2.1.2. Información adicional

Ninguno

2.2. Elementos de la etiqueta

Etiquetado de acuerdo con 29 CFR 1910.1200 / SGA

Pictogramas de peligro:

Palabra de advertencia: Peligro

Indicaciones de peligro: H304 Puede ser mortal en caso de ingestión y penetración en las vías respiratorias.

Consejos de prudencia: P301/310 EN CASO DE INGESTIÓN: Llamar inmediatamente a un CENTRO DE

INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA o a un médico.

P331 NO provocar el vómito. P405 Guardar bajo llave.

P501 Eliminar el contenido/ el recipeinte en una planta de eliminación de residuos

aprobada.

Información suplementaria: Ninguno

© A.W. Chesterton Company, 2023 Reservados todos los derechos. ® Marca comercial registrada, propiedad de A.W. Chesterton Company en EE. UU. y en otros países, a menos que se indique de otro modo.

(ES)

Página 1 de 9

Fecha: 3 de mayo de 2023 **HDS nº:** 116B-22

2.3. Otros peligros

Ninguno

SECCIÓN 3: COMPOSICIÓN/INFORMACIÓN SOBRE LOS COMPONENTES

3.2. Mezclas

| Ingredientes peligrosos¹ | %Peso | N° CAS | Clasificación SGA | |
|---|-------|------------|-------------------|--|
| Destilados (petróleo), fracción nafténica pesada tratada con hidrógeno* | 70-80 | 64742-52-5 | Asp. Tox. 1, H304 | |

Otros ingredientes:

Ácido acético, C11-14-Isoalquil ésteres, ricos en 5-10 108419-35-8 No clasificado

C13

Véase el texto completo de las indicaciones de peligro en la SECCIÓN 16. *Contiene menos del 3 % de extracto DMSO medido de acuerdo con IP 346.

SECCIÓN 4: PRIMEROS AUXILIOS

4.1. Descripción de los primeros auxilios

Inhalación: Lleve al aire fresco. Si no respira, aplique respiración artificial. Consulte un médico.

Contacto con la piel: Lávese la piel con agua y jabón. Si la irritación persiste, consulte un médico.

Contacto con los ojos: Aclarar cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto, si lleva y

resulta fácil. Seguir aclarando.

Ingestión: No provoque vómito. Consulte un médico inmediatamente.

Protección de quienes No se tomará ninguna medida que implique algún riesgo personal o que no contemple el

brindan los primeros auxilios: entrenamiento adecuado. No ingiera. Consulte la sección 8.2.2 para ver recomendaciones de

equipo de protección personal.

4.2. Principales síntomas y efectos, agudos y retardados

Efectos agudos previstos: La aspiración al interior de los pulmones puede causar neumonitis química o edema pulmonar.

El contacto directo con los ojos puede causar irritación. La alta concentración de vapores puede causar irritación de los ojos y vías respiratorias, dolores de cabeza y mareos.

Efectos retardados

previstos:

El contacto repetido y prolongado puede resecar la piel y causar irritación.

4.3. Indicación de toda atención médica y de los tratamientos especiales que deban dispensarse inmediatamente

Trate los síntomas.

SECCIÓN 5: MEDIDAS PARA LUCHA CONTRA INCENDIOS

5.1. Medios de extinción

Medios de extinción apropiados: Dióxido de carbono, producto químico seco o espuma

Medios de extinción no apropiados: Chorro de alto volumen de agua

5.2. Peligros específicos derivados de la sustancia o la mezcla

Productos que se forman en la Monóxido de carbono, dióxido de carbono y otros humos tóxicos.

combustión y degradación

térmica:

Otros peligros: Ninguno

5.3. Recomendaciones para el personal de lucha contra incendios

Enfríe con agua los envases expuestos. Recomiende a los bomberos usar aparatos de respiración autocontenidos.

SECCIÓN 6: MEDIDAS QUE SE DEBEN TOMAR EN CASO DE VERTIDO/DERRAME ACCIDENTAL

6.1. Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia

Aísle el área del derrame. Las superficies podrían estar resbaladizas. Proveer ventilación adecuada. Use controles de exposición y protección personal tal como se especifica en la Sección 8.

(ES) Página 2 de 9

¹ Clasificado de acuerdo con: SGA, 29 CFR 1910.1200, 1915, 1916, 1917, Mass. Right-to-Know Law (ch. 40, M.G.L..O. 111F)

Fecha: 3 de mayo de 2023 **HDS n°:** 116B-22

6.2. Precauciones relativas al medio ambiente

Mantengase fuera de alcantarillados, arroyos o corrientes de agua.

6.3. Métodos y material de contención y de limpieza

Contenga el derrame en una zona reducida. Recoja con material absorbente (por ej.: arena, aserrín, arcilla, etc.) y coloque en un recipiente adecuado para la eliminación de desechos.

6.4. Referencia a otras secciones

Consulte la sección 13 para ver las recomendaciones de eliminación.

6.5. Medidas adicionales de prevención de desastres

Derrames grandes: Eliminar todas las fuentes de ignición.

SECCIÓN 7: MANIPULACIÓN Y ALMACENAMIENTO

7.1. Precauciones para una manipulación segura

Use controles de exposición y protección personal tal como se especifica en la Sección 8.

Prevención del contacto con Consul

Consulte la Sección 10.5 para obtener información acerca de los materiales no compatibles

materiales incompatibles: previo al manejo o uso.

7.2. Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades

Mantenga los envases cerrados cuando no están en uso. Guarde en lugar fresco y seco.

Medidas técnicas: Sin requisitos especiales.

Sustancias y mezclas incompatibles: Almacenar este material lejos de materiales incompatibles (ver Sección 10).

7.3. Usos específicos finales

Sin precauciones especiales.

SECCIÓN 8: CONTROLES DE EXPOSICIÓN/PROTECCIÓN PERSONAL

8.1. Parámetros de control

Valores límite de exposición profesional / Concentración máxima permisible

| Ingredientes | | OSHA1 | | ACGIH ² | • | CHILE)3 | | (MÉXICO) ⁴ |
|--|-----|-------|-----|--------------------|-----|---------|-----|-----------------------|
| | ppm | mg/m³ | ppm | mg/m³ | ppm | mg/m³ | ppm | mg/m³ |
| Neblina de aceite, mineral | N/A | 5 | N/A | 5 | N/A | N/A | N/A | 5 |
| Ester del ácido acético oxo- alcohol* | N/A | N/A | N/A | N/A | N/A | N/A | N/A | N/A |

Valores límite biológicos

No hay límites de exposición biológica señaló para el/los ingrediente(s).

8.2. Controles de la exposición

8.2.1. Medidas de ingeniería

Sin requisitos especiales. Si se exceden los limites de exposición, ventile adecuadamente.

© A.W. Chesterton Company, 2023 Reservados todos los derechos. ® Marca comercial registrada, propiedad de A.W. Chesterton Company en EE. UU. y en otros países, a menos que se indique de otro modo.

(ES) Página 3 de 9

^{*}Límite recomendado por Chesterton, 8 horas: 50 ppm, 10 mg/m³.

¹ Límites de exposición permisibles de la Agencia de Seguridad y Salud Ocupacional de EE.UU. (Permissible Exposure Limits).

² Valores umbral límite de la Conferencia americana de higienistas industriales gubernamentales (Threshold Limit Values).

³ Decreto N° 594 de 1999 (mod.), Reglamento Sobre Condiciones Sanitarias y Ambientales Basicas en los Lugares de Trabajo

⁴ NOM-010-STPS-2014, Agentes guímicos contaminantes del ambiente laboral-Reconocimiento, evaluación y control

Fecha: 3 de mayo de 2023 **HDS n°**: 116B-22

8.2.2. Medidas de protección personal

Protección respiratoria: Normalmente no necesario. Si se exceden los límites de exposición, utilice un respirador que

cubra media o toda la cara, con un filtro combinado para polvo/vapores orgánicos (filtro tipo EN

A/P).

Protección de manos: Guantes resistentes a los químicos (de Viton*, neopreno o nitrilo). *Marca registrada de DuPont.

Protección ocular y facial: Gafas o anteojos de seguridad.

Protección de la piel y el

Guantes o ropa impermeables necesarios para el contacto repetido y prolongado con líquidos.

cuerpo:

8.2.3. Controles de exposición ambiental

Consulte las secciones 6 y 12.

SECCIÓN 9: PROPIEDADES FÍSICAS Y QUÍMICAS

9.1. Información sobre propiedades físicas y químicas básicas

Estado físicolíquido de baja viscosidad
ColorpHno aplicaColorambarViscosidad cinemática
Olor suave a petróleo
no determinadoSolubilidad en el agua
Coeficiente de repartoligeramente soluble
no aplica

n-octanol/agua (valor log.)

Punto de ebullición o intervalo 220 °C (428 °F) Presión de vapor a 20°C no determinado

de ebullición

Punto de fusión/punto de no determinado Densidad y/o densidad 0.9 kg/l

congelación relativa

% de volátiles (por volumen)9%Peso por volumen7.5 lbs/gal.Inflamabilidadno determinadoDensidad de vapor (aire=1)> 1

Límites inferior/superior de no determinado Densidad de vapor (aire=1) > 1

Límites inferior/superior de no determinado Tasa de evaporación (éter=1) < 1

Inflamabilidad o de explosividad

Punto de inflamación 144 °C (290 °F) % de aromáticos por peso < 1% Copa Cerrada PM Características de las no aplica

partículas

Temperatura de auto-inflamación no determinado no determinado no determinado Propiedades explosivas no determinado Propiedades comburentes no determinado

descomposición

9.2. Información adicional

Ninguno

SECCIÓN 10: ESTABILIDAD Y REACTIVIDAD

10.1. Reactividad

Consulte las secciones 10.3 y 10.5.

10.2. Estabilidad química

Estable bajo condiciones normales.

10.3. Posibilidad de reacciones peligrosas

No se conoce ninguna reacción peligrosa en condiciones de uso normal.

10.4. Condiciones que deben evitarse

Llamas abiertas y superficies al rojo vivo.

10.5. Materiales incompatibles

Cáusticos, oxidantes fuertes como cloro líquido y oxigeno concentrado.

10.6. Productos de descomposición peligrosos

Monóxido de carbono, dióxido de carbono y otros humos tóxicos.

SECCIÓN 11: INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA

11.1. Información sobre los efectos toxicológicos

Vía primaria de exposición Inhalación, contacto con la piel y ojos.

en uso normal:

(ES) Página 4 de 9

Fecha: 3 de mayo de 2023 HDS n°: 116B-22

Toxicidad aguda (DL50 y CL50) -

Por vía oral:

En base a los datos disponibles sobre los componentes, no se cumplen con los criterios de clasificación.

| Substancia | Prueba | Resultado |
|---|------------|---------------------|
| Destilados (petróleo), fracción nafténica | DL50, rata | > 5000 mg/kg, valor |
| pesada tratada con hidrógeno | | estimado |
| Ácido acético, C11-14-Isoalquil ésteres, | DL50, rata | > 5000 mg/kg |
| ricos en C13 | | |

Por penetración cutánea:

En base a los datos disponibles sobre los componentes, no se cumplen con los criterios de clasificación.

| Substancia | Prueba | Resultado |
|---|--------------|---------------------|
| Destilados (petróleo), fracción nafténica | DL50, rata | > 2000 mg/kg, valor |
| pesada tratada con hidrógeno | | estimado |
| Ácido acético, C11-14-Isoalquil ésteres, | DL50, conejo | > 3160 mg/kg |
| ricos en C13 | - | |

Por inhalación:

La alta concentración de vapores puede causar irritación de los ojos y vías respiratorias, dolores de cabeza y mareos.

| Substancia | Prueba | Resultado |
|---|---------------------|-------------------|
| Destilados (petróleo), fracción nafténica | CL50, rata, 4 horas | > 5 mg/l (niebla) |
| pesada tratada con hidrógeno | | valor estimado |

Corrosión o irritación cutáneas:

El contacto repetido y prolongado puede resecar la piel y causar irritación.

| Substancia | Prueba | Resultado |
|---|------------------------|-----------------------|
| Destilados (petróleo), fracción nafténica | Irritación de la piel, | < 0.5 / 8.0, valor |
| pesada tratada con hidrógeno | conejo | estimado |
| Ácido acético, C11-14-Isoalquil ésteres, | Irritación de la piel, | Ligeramente irritante |
| ricos en C13 | conejo | |

Lesiones oculares graves o irritación ocular:

El contacto directo con los ojos puede causar irritación.

| Substancia | Prueba | Resultado |
|---|-------------------------|-----------------------|
| Destilados (petróleo), fracción nafténica | Irritación de los ojos, | < 15 / 110, valor |
| pesada tratada con hidrógeno | conejo | estimado |
| Ácido acético, C11-14-Isoalquil ésteres, | Irritación de los ojos | Ligeramente irritante |
| ricos en C13 | - | |

Sensibilización respiratoria o cutánea:

Destilados (petróleo), fracción nafténica pesada tratada con hidrógeno: La sensibilización dérmica se indica como no sensibilizante, en base a datos de productos similares. Ácido acético, C11-14-Isoalquil ésteres, ricos en C13: no produjo ninguna evidencia de irritación dérmica ni una respuesta de sensibilización dérmica en una prueba de ataque repetido mediante parches en voluntarios humanos.

Mutagenicidad en células germinales:

Destilados (petróleo), fracción nafténica pesada tratada con hidrógeno: esta sustancia se considera no mutagénica y tiene un potencial negativo para el desarrollo de tumores en base a resultados del Ensayo de Ames Modificado, con un Índice Mutagénico de menos de 1,0. Ácido acético, C11-14-Isoalquil ésteres, ricos en C13: se espera que no sea mutagénico en base a datos provenientes de materiales similares.

Carcinogenicidad:

Este producto no contiene carcinógenos según lo listado por el Programa Nacional de Toxicología (NTP), el Centro Internacional de Investigaciones sobre el Cáncer (CIIC), la Agencia de Seguridad y Salud Ocupacional (OSHA) o la Agencia Europea de Sustancias y Mezclas Químicas (ECHA).

Toxicidad para la reproducción:

Destilados (petróleo), fracción nafténica pesada tratada con hidrógeno: a la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación. Ácido acético, C11-14-Isoalquil ésteres, ricos en C13, NOAEL materno, rata: 500 mg/kg/día; Nivel no observable de efecto adverso del desarrollo, rata: 2500 mg/kg/día.

STOT-exposición única:

Destilados (petróleo), fracción nafténica pesada tratada con hidrógeno: no hay datos disponibles.

© A.W. Chesterton Company, 2023 Reservados todos los derechos. ® Marca comercial registrada, propiedad de A.W. Chesterton Company en EE. UU. y en otros países, a menos que se indique de otro modo. Página 5 de 9

Fecha: 3 de mayo de 2023 **HDS n°:** 116B-22

STOT-exposición repetida: Destilados (petróleo), fracción nafténica pesada tratada con hidrógeno: a la vista de los datos

disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación. Ácido acético, C11-14-Isoalquil ésteres, ricos en C13, NOAEL, estudio subcrónico oral de 90 días, rata: 500 mg/kg/día.

Peligro de aspiración: Puede ser mortal en caso de ingestión y penetración en las vías respiratorias.

Información adicional: Ninguno

SECCIÓN 12: INFORMACIÓN ECOTOXICOLÓGICA

No se han determinado datos ecotoxicológicos especialmente para este producto. La información que se da a continuación se basa en el conocimiento que se tiene de los componentes y la ecotoxicología de sustancias similares.

12.1. Ecotoxicidad (CE, CI y CL)

Destilados (petróleo), fracción nafténica pesada tratada con hidrógeno: los datos disponibles indican que este producto no es agudamente tóxico. Fosfato de éteroleílico polioxietileno: Nocivo para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos (algas, basado en datos de materiales similares).

12.2. Persistencia y degradabilidad

Destilados (petróleo), fracción nafténica pesada tratada con hidrógeno: 31% biodegradación (OECD 301F, 28 días). Ácido acético, C11-14-Isoalquil ésteres, ricos en C13: se espera que se biodegrade lentamente en la tierra y en el agua.

12.3. Potencial de bioacumulación

Destilados (petróleo), fracción nafténica pesada tratada con hidrógeno: no se espera bioacumulación. Ácido acético, C11-14-Isoalquil ésteres, ricos en C13: se espera la bioacumulación.

12.4. Movilidad en el suelo

Líquido de baja viscosidad. Ligeramente soluble en agua. Para determinar la movilidad ambiental, tome en cuenta las propiedades físicas y químicas del producto (vea la sección 9). Destilados (petróleo), fracción nafténica pesada tratada con hidrógeno: volúmenes grandes podrían penetrar en el suelo y contaminar las aguas subterráneas. Ácido acético, C11-14-Isoalquil ésteres, ricos en C13: se espera que tenga una alta afinidad para la adsorción a tierras y sedimentos

12.5. Otros efectos adversos

No conocido

SECCIÓN 13: INFORMACIÓN RELATIVA A LA ELIMINACIÓN DE LA SUSTANCIA O MEZCLA

13.1. Métodos para el tratamiento de residuos

Residuos: Incinere el material absorbido en una instalación debidamente autorizada con licencia. El producto en

estado libre debe ser incinerado o puede ser mezclado con combustibles. Verifique las regulaciones

locales, estatales y nacionales/federales y cumpla con el requisito más drástico.

Envase y embalaje

contaminados:

Deseche de acuerdo con los reglamentos locales, estatales y nacionales/federales.

Prohibición de vertido

en aquas residuales:

No contaminar los estanques, rios o acequias con producto químico o envase usado.

~

Otras precauciones especiales:

SECCIÓN 14: INFORMACIÓN RELATIVA AL TRANSPORTE

14.1. Número ONU o número ID

ADR/RID/ADN/IMDG/OACI: NO APLICA NO APLICA

Ninguno

14.2. Designación oficial de transporte de las Naciones Unidas

ADR/RID/ADN/IMDG/OACI: NO PELIGROSO, NO REGULADO NO PELIGROSO, NO REGULADO

14.3. Clase(s) de peligro para el transporte

ADR/RID/ADN/IMDG/OACI: NO APLICA NO APLICA NO APLICA

14.4. Grupo de embalaje

ADR/RID/ADN/IMDG/OACI: NO APLICA NO APLICA

© A.W. Chesterton Company, 2023 Reservados todos los derechos. ® Marca comercial registrada, propiedad de A.W. Chesterton Company en EE. UU. y en otros países, a menos que se indique de otro modo.

(ES) Página 6 de 9

Fecha: 3 de mayo de 2023 **HDS n°:** 116B-22

14.5. Peligros para el medio ambiente

NO APLICA

14.6. Precauciones particulares para los usuarios

NO APLICA

14.7. Transporte marítimo a granel con arreglo a los instrumentos de la OMI

NO APLICA

14.8. Información adicional

NO APLICA

Chile:

| | Modalidad de transporte | | | |
|---|------------------------------|------------------------------|---------------------------|--|
| | Terrestre | Marítima | Aérea | |
| Número NU | No aplica | No aplica | No aplica | |
| Designación oficial de transporte | NO PELIGROSO, NO REGULADO | NO PELIGROSO, NO REGULADO | NO PELIGROSO, NO REGULADO | |
| Clase o división | No aplica | No aplica | No aplica | |
| Peligro secundario NU | No aplica | No aplica | No aplica | |
| Grupo de embalaje/envase | No aplica | No aplica | No aplica | |
| Distintivo de identificación de peligro según NCh2190 | No aplica | No aplica | No aplica | |
| Peligros ambientales | No | No | No | |
| Transporte a granel (MARPOL 972 73/78-Anexo II; IBC Code) | No aplica | No aplica | No aplica | |

SECCIÓN 15: INFORMACIÓN SOBRE LA REGLAMENTACIÓN

15.1. Reglamentación y legislación en materia de seguridad, salud y medio ambiente específicas para la sustancia o la mezcla

15.1.1. Regulaciones nacionales

EE.UU.:

TITULO III de SARA de la EPA

Peligros según la Sección 312:

Sustancias químicas sujetas a los requisitos de notificación de la Sección 313 de EPCRA y del 40 CFR 372:

Peligro por aspiración

Ninguno

TSCA: Todos los componentes están listados o son exentos.

Chile:

NCh2245 - Hoja de datos de seguridad para productos químicos - Contenido y orden de las secciones

NCh382 – Sustancias peligrosas – Clasificación general

NCh2190 - Transporte de sustancias peligrosas - Distintivos para la identificación de riesgos

NCh1411/4 - Prevención de riesgos - Parte 4: Señales de seguridad para la identificación de riesgos de materiales

Decreto Supremo Nº 57 – Aprueba reglamento de clasificación, etiquetado y notificación de sustancias químicas y mezclas peligrosas

Decreto Supremo Nº 148 – Aprueba reglamento sanitario sobre manejo de residuos peligrosos

Decreto Supremo Nº 298 – Reglamento sobre el transporte de cargas peligrosas por calles y caminos

Decreto Supremo Nº 594 – Reglamento sobre condiciones sanitarias y ambientales básicas en los lugares de trabajo

El receptor debería verificar la posible existencia de regulaciones locales aplicables al producto químico.

Otras regulaciones nacionales: Ninguno

© A.W. Chesterton Company, 2023 Reservados todos los derechos. ® Marca comercial registrada, propiedad de A.W. Chesterton Company en EE. UU. y en otros países, a menos que se indique de otro modo.

(ES) Página 7 de 9

Fecha: 3 de mayo de 2023 **HDS n°**: 116B-22

SECCIÓN 16: OTRAS INFORMACIONES

Abreviaturas y acrónimos:

ACGIH: American Conference of Governmental Industrial Hygienists (Conferencia americana de higienistas

industriales gubernamentales)

ADN: Acuerdo europeo relativo al transporte internacional de mercancías peligrosas por vías de navegación

interior

ADR: Acuerdo Europeo sobre transporte internacional de mercancías peligrosas por carretera

BCF: Factor de bioconcentración

cATpE: Estimación puntual de la toxicidad aguda (converted Acute Toxicity point Estimate)

CL50: Concentración letal para el 50% de una población de prueba

CT: Corto tiempo

DL50: Dosis letal para el 50% de una población de prueba

ETA: Estimación de la toxicidad aguda HDS: Hoja de datos de seguridad

IMDG: Código marítimo internacional para el transporte de mercancías peligrosas

LCE: Límite de concentración específico

LOEL: Lowest observed effect level (Nivel mínimo de efecto observable)

LPA: Límite permisible absoluto LPP: Límite permisible ponderado LPT: Límite permisible temporal

N/A: No aplicable ND: No disponible

NOEC: Concentración sin efectos observados

NOEL: Nivel sin efecto observable

OACI: Organización de aviación civil internacional

OCDE: Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económicos

OSHA: Occupational Health & Safety Administration (Agencia de Seguridad y Salud Ocupacional de EE.UU.)

PBT: Sustancia persistente, bioacumulativa y tóxica (Q)SAR: Relación (cuantitativa) estructura-actividad

REL: Límite de exposición recomendado

RID: Reglamento relativo al Transporte internacional de mercancías peligrosas por ferrocarril

SGA: Sistema Globalmente Armonizado

STEL: Short term exposure limit (Límite de exposición a corto plazo)

STOT: Specific Target Organ Toxicity [Toxicidad específica en determinados órganos] STOT RE: Toxicidad específica en determinados órganos, exposición repetida

STOT RE. Toxicidad específica en determinados organos, exposición única

TWA: Concentración por promedio ponderado de tiempo

US DOT: United States Department of Transportation (Departamento de Transporte de Estados Unidos)

VLE-PPT: Valores límite de exposición promedio ponderado en el tiempo Se pueden consultar otras abreviaturas y siglas en www.wikipedia.org.

Principales referencias de documentación y fuentes de

datos:

Agencia Europea de Sustancias y Mezclas Químicas (ECHA) - Información sobre sustancias

químicas

Base de datos de clasificación e información química (CCID)

Biblioteca Nacional Estadounidense de la Red de Datos de Toxicología de los Medicamentos

(TOXNET)

Instituto Nacional de Tecnología y Evaluación (NITE)

Procedimiento utilizado para obtener la clasificación de preparados de acuerdo con el SGA:

| Classification | Classification procedure |
|-------------------|---|
| Asp. Tox. 1, H304 | Sobre la base de los componentes y datos obtenidos de ensayos |

Señal de seguridad (NCh1411/4) / NFPA 704:



Advertencias de peligro referenciadas: H304: Puede ser mortal en caso de ingestión y penetración en las vías respiratorias.

Más información: Ninguno

Fecha de revisión actual: 3 de mayo de 2023 Fecha de creación: 1 de agosto de 2007

Fecha: 3 de mayo de 2023 **HDS n°**: 116B-22

Cambios de la HDS en esta revisión: Secciones 1.2, 1.3, 2.1, 3.2, 4.2, 5.2, 5.3, 7.1, 7.2, 8.1, 9.1, 9.2, 11, 13, 15.1, 16.

Límite de Responsabilidad del proveedor:

En este acto se deja constancia que la información vertida en el presente documento es oportuna y transparente, conforme a los requerimientos de las normas nacionales e internacionales, a su vez, se establece que el uso inapropiado de este producto, kit o sustancia, podría generar daños en las personas, propiedad privada y/o medio ambiente. Se aconseja, leer detenidamente el presente documento y contactar a un experto para que lo oriente en caso de requerir asistencia.

Esta información está basada única y exclusivamente en los datos proporcionados por los proveedores de los materiales usados, y no de la propia mezcla. No se extiende ninguna garantía, ni explícita ni implícita, concerniente a la adecuación del producto para el fin particular del usuario. El usuario debe aplicar su propio criterio para determinar si el producto es adecuado o no para sus fines.

© A.W. Chesterton Company, 2023 Reservados todos los derechos. ® Marca comercial registrada, propiedad de A.W. Chesterton Company en EE. UU. y en otros países, a menos que se indique de otro modo.

(ES) Página 9 de 9